



Conseil économique et social

Distr. générale
15 janvier 2003
Français
Original: anglais

Commission de la population et du développement

Trente-sixième session

31 mars-4 avril 2003

Point 5 de l'ordre du jour provisoire*

**Exécution du Programme et futur programme de travail
du Secrétariat dans le domaine de la population**

Projet de programme de travail de la Division de la population pour l'exercice biennal 2004-2005

Note du Secrétariat

1. Le projet de programme de travail dans le domaine de la population pour l'exercice biennal 2004-2005, qui figure dans l'annexe à la présente note, est soumis pour examen à la Commission de la population et du développement en application du Règlement et des règles régissant la planification des programmes, les aspects du budget qui ont trait au programme, le contrôle de l'exécution et les méthodes d'évaluation. Au paragraphe 7 de la section I de sa résolution 52/220, l'Assemblée générale a souligné le rôle que jouent les organes intergouvernementaux compétents dans l'examen des textes explicatifs du projet de budget-programme et la nécessité, pour ces organes, de présenter leurs recommandations sur le budget en temps voulu.

2. Le projet de programme de travail a été élaboré dans le cadre du sous-programme 6 (Population) du programme 7 (Affaires économiques et sociales) du plan à moyen terme pour la période 2002-2005. Il sera mis en oeuvre par la Division de la population du Département des affaires économiques et sociales.

3. On s'efforce actuellement d'établir les données de base et les données cibles devant figurer dans le projet du budget-programme pour l'exercice biennal 2004-2005.

4. La Commission est invitée à faire des observations et des recommandations sur le projet de programme de travail, s'il y a lieu. Ces observations et recommandations seront prises en compte, selon qu'il conviendra, par le Secrétaire général lors de l'établissement du texte final du projet de budget-programme pour l'exercice biennal 2004-2005, qui sera examiné par le Comité du programme et de la coordination à sa quarante-troisième session par le Comité consultatif pour les questions administratives et budgétaires à sa session de printemps de 2003 et par l'Assemblée générale à sa cinquante-huitième session.

* E/CN.9/2003/1.



Annexe

Projet de programme de travail de la Division de la population du Département des affaires économiques et sociales pour l'exercice biennal 2004-2005

1. Le projet de programme de travail a été formulé dans le cadre du sous-programme 6 (Population) du programme 7 (Affaires économiques et sociales) du plan à moyen terme révisé pour la période 2002-2005.

2. La Division de la population continuera à mener ses activités en collaboration avec les organismes des Nations Unies et les organisations non gouvernementales, en particulier celles relatives au suivi du Programme d'action de la Conférence internationale sur la population et le développement. Elle contribuera, notamment techniquement, aux travaux du Conseil des chefs de secrétariat des organismes des Nations Unies pour la coordination et aux activités interdépartements et interorganisations menées dans le domaine de la population, notamment à l'établissement des données figurant dans le rapport intérimaire annuel sur la réalisation des objectifs du Millénaire en matière de développement.

Objectif

3. L'objectif du programme de travail consiste à faire mieux comprendre la nature des phénomènes démographiques, en particulier les liens entre population et développement.

<i>Réalisations escomptées</i>	<i>Indicateur(s) de succès</i>
a) Sensibilisation plus poussée des États Membres et de la société civile, y compris des organisations non gouvernementales (ONG), aux questions relatives à la population et au développement, telles que la migration internationale, le vieillissement de la population et la pandémie de VIH/sida, et meilleure compréhension par eux de ces questions	Informations en retour des usagers indiquant dans quelle mesure les publications de la Division de la population ont sensibilisé davantage les intéressés à ces questions et leur ont permis d'en avoir une meilleure compréhension
b) Possibilité pour les gouvernements et la société civile, y compris les ONG, d'accéder plus facilement et plus rapidement, sur support papier et par Internet, aux estimations et projections démographiques de l'ONU et aux résultats des autres recherches menées par l'Organisation dans le domaine de la population et du développement	Informations en retour des usagers indiquant qu'ils ont reçu dans les délais voulus les résultats des estimations et projections démographiques officielles de l'ONU établies par la Division de la population

Facteurs externes

4. Pour définir les objectifs et les résultats escomptés du sous-programme, on est parti de l'hypothèse que les États Membres se fixeront comme priorité d'atteindre les buts et objectifs de la Conférence internationale sur la population et le développement et les objectifs pertinents de la Déclaration du Millénaire.

Produits

5. Au cours de l'exercice biennal 2004-2005, seront fournis les produits finals ci-après :

a) Services fournis à des organes intergouvernementaux et à des groupes d'experts (budget ordinaire)

i) Services fonctionnels fournis à des séances de la Deuxième Commission de l'Assemblée générale (4);

ii) Services fonctionnels fournis à des séances du Conseil économique et social (4);

iii) Commission de la population et du développement :

a. Services fonctionnels fournis à des séances de la Commission (20) et à des réunions intersessions du Bureau de la Commission (8);

b. Documentation à l'intention des organes délibérants : rapports intérimaires sur les activités menées dans le domaine de la population (2); projet de programme de travail dans le domaine de la population pour l'exercice biennal 2006-2007 (1); rapport sur les tendances démographiques mondiales (1); rapports sur le suivi de la population mondiale (2);

iv) Groupes spéciaux d'experts : réunion de coordination sur la migration internationale (1); réunion d'un groupe d'experts sur la mortalité et le VIH/sida (1); réunion d'un groupe d'experts sur les politiques en matière de population passées, présentes et futures (1); réunion d'un groupe d'experts sur les incidences économiques et sociales de la modification de la pyramide des âges (1); réunion technique sur les méthodes de projection, en particulier celles appliquées aux incidences du VIH/sida (1);

b) Autres activités de fond (budget ordinaire)

i) Publications périodiques : *Concise Report on World Population Monitoring* (2); rapport d'études sur les niveaux et tendances de la fécondité (1); sur les niveaux et tendances de la migration internationale (1); sur les niveaux et tendances de la mortalité (1); *National Population Policy 2005: Country Tables* (1); *Bulletin démographique des Nations Unies* (2); *Population Newsletter* (4); rapport de la neuvième enquête de l'ONU sur la population et le développement menée auprès des gouvernements (1); *User's Guide for Population and Development Database* (1); *World Population Monitoring* (2); *World Population Prospects: The 2004 Revision*, vol. II: *Sex and Age Distribution of Population* (1), vol. III: *Analytical Report* et vol. I:

Comprehensive Tables and World Urbanization Prospects: The 2005 Revision (1);

ii) Publications isolées : *Emerging Issues in Mortality* (1); *Emerging Issues in Population and Development* (1); *Emerging Issues in Population Policies* (1); et *Emerging Issues in International Migration* (1);

iii) Brochures, fiches documentaires, planches murales, pochettes d'information : planche murale sur l'utilisation de contraceptifs, 2005 (1); planche murale sur l'évolution de la fécondité, 2004 (1); planche murale sur les politiques en matière de population (1); planche murale sur la population et le développement (1); planche murale sur les agglomérations urbaines (1); planche murale sur les populations urbaines et rurales (1); planche murale sur la population mondiale, 2004 (1);

iv) Supports techniques : base de données sur l'utilisation de contraceptifs (1); base de données sur la fécondité (1); base de données sur le mariage (1); base de données sur les stocks de migrants (1); base de données sur la mortalité (1); base de données sur les politiques nationales en matière de population, 2005 (1); base de données sur les *World Population Prospects: The 2004 Revision* (CD-ROM) (1); base de données sur les *World Urbanization Prospects: The 2005 Revision*, (deux disquettes) (1); *National Population Policy 2005* (version informatique interactive) (1); base de données sur la population, les ressources, l'environnement et le développement (éd. 2004-2005) (CD-ROM) (1); base de données sur les *World Population Prospects sur le Web* (1).
